نگاهی به زندگی و آثار شادروان دکتر جواد شیخ الاسلامی

محمّدصادق ضیافی

دکتر جواد شیخ الاسلامی استاد ممتاز دانشگاه تهران محقّقی تیزبین،نویسنده و مترجمی توانا و از مفاخر زنجان و بزرگان‏ علم و ادب ایران بود که عمر گرانبها و پربرکت خود را صرف تعلیم و تربیت دانشجویان و تحقیقات تاریخی،بویژه روشن‏ کردن زوایای تاریک تاریخ معاصر ایران کرد.

استاد فقید در سال 1300 شمسی در یک خانوادهء قدیم علمی و روحانی متولّد شد و در شب بیست و نهم فروردین ماه 1379 در هفتاد و نه سالگی بر اثر سکتهء قلبی دار فانی را وداع کرد.پدر بزرگوار وی علاّمهء جلیل مرحوم آقا میرزا فضل اللّه شیخ الاسلام‏ زنجانی طاب ثراه و عموی بزرگوارش استاد فقید ابو عبد اللّه زنجانی هر دو از مجتهدان و علمای بزرگ ایران و صاحب تألیفات‏ ارزنده در تاریخ و علوم و معارف اسلامی بودند.تحصیلات ابتدایی شادروان دکتر شیخ الاسلامی در زنجان و تحصیلات‏ دبیرستانی وی در کالج البرز تهران و تحصیلات دانشگاهی آن مرحوم در کشورهای انگلستان و آلمان بود.

شادروان دکتر شیخ الاسلامی پس از 22 سال اقامت در کشورهای مزبور و کوشش خستگی‏ناپذیر در راه تکمیل تحصیلات‏ عالیهء خود و تألیف و ترجمهء کتابهای ادبی و تاریخی در سال 1345 به تهران بازگشت و دو سال در وزارت علوم و آموزش عالی‏ مشغول خدمت بود؛سپس با سمت استادیاری به دانشکدهء حقوق و علوم سیاسی دانشگاه تهران منتقل شد و در اندک زمانی به‏ استادی تاریخ روابط خارجی ایران ارتقای مقام یافت.سپس به مدیریّت گروه سیاسی دانشکدهء مزبور منصوب گردید و تا پایان‏ عمر خود با همین سمت به خدمت اشتغال داشت.

استاد فقید ضمن اشتغال به خدمت در وزارت علوم و تدریس در دانشگاه تهران،در بعضی از کنفرانسهای علمی برگزار شده‏ از سوی مجامع بین المللی مانند یونسکو و مؤسّسهء مطالعات خاورمیانه با حضور در جلسات یا نگارش مقالات تحقیقی و تاریخی‏ مشارکت می‏کرد.از طرفی با«بنیاد موقوفات دکتر محمود افشار»نیز که به انتشار آثار ارزندهء تاریخی و تحقیقی اقدام می‏کند، همکاری نزدیک داشت و عضو شورای تولیت بنیاد بود.ضمنا با علاقهء سرشاری که به زادگاه خود داشت،دعوت دانشگاه آزاد اسلامی واحد زنجان را برای تدریس در رشتهء علوم سیاسی پذیرفته بود و چند صباحی در آن دانشگاه به تدریس اشتغال داشت.

آثار و تألیفات

شادروان دکتر شیخ الاسلامی مقالات تاریخی و تحقیقی و سیاسی متعدّدی در مجلاّت سخن،یغما،راهنمای کتاب و اطّلاعات سیاسی و اقتصادی و دیگر نشریّات ادبی و تاریخی نگاشته است که بعضی از آنها جداگانه به صورت مجموعهء مقالات‏ چاپ شده است.تألیفات و ترجمه‏های ارزنده‏ای هم دارد که در زیر به مهمترین آنها اشاره می‏شود:

1-سیمای احمدشاه قاجار،در دو جلد.

2-روحیّات و خصال و پایان کار محمّدعلی شاه قاجار.

3-مجموعهء مقالات با عنوان:علل افزایش نفوذ روس و انگلیس در ایران عصر قاجار.

4-مجموعهء مقالات با عنوان:قتل اتابک و شانزده مقالهء تحقیقی دیگر.

5-زیانهای استبداد.

6-ترجمهء رسالهء جان استوارت میل دربارهء آزادی.

7-ترجمهء اسناد محرمانهء وزارت خارجهء بریتانیا،در سه جلد.

8-ترجمهء خاطرات سیاسی سرآرتور هاردینگ وزیر مختار بریتانیا در ایران.

9-ترجمهء نامه‏های خصوصی سرسسیل اسپرینگ رایس.

10-ترجمهء مجلدهای اوّل و دوم خداوندان اندیشهء سیاسی تألیف مایکل-ب-فاستر.

11-تئوری انقلاب ملّی و نهضت مشروطیّت ایرانهءرسالهء دکتری استاد فقید که تاکنون چاپ نشده است).

12-احزاب سیاسی در کشورهای اسلامی،ترجمهء فصولی از دایرة المعارف اسلامی.

13-صعود و سقوط تیمورتاش به حکایت اسناد محرمانهء وزارت امور خارجهء انگلیس.

14-ترجمهء فنّ زندگی،اثر آندره موروا.

15-ترجمهء مرد سرنوشت،اثر جرج برناردشاو.

16-ترجمهء منظومهء محبوس شیلدن،اثر لرد بایرون(با همکاری آقای مسعود فرزاد).

17-ترجمهء داستان بوکمندل،اثر اشتفان تسوایک.

18-ترجمهء داستان آموک،اثر اشتفان تسوایک.

19-ترجمهء داستان نامهء یک زن ناشناس،اثر اشتفان تسوایک.

20-ترجمهء داستان ماجرای جوانی یک استاد،اثر اشتفان تسوایک.

21-ترجمهء نشریّهء حزب کارگر انگلیس به نام از چپ برانیم.